

**Sjang Karis (Johannes) (\* Panningen 02-08-1904 - † Panningen 11-06-1950)  
Gehuwd met Arnoldina Steeghs.**



Hij had een eigen boerderij en werd na de oktoberrazzia 1944 tewerkgesteld bij de hoogovens in Salzgitter als ontlander, waar zijn lichaam totaal uitgeput raakte. Vanaf 21 januari is hij zodanig ziek dat hij geen werk meer kan verrichten. Rond 10 juni 1945 kwam hij weer thuis in Panningen, maar moest meteen verzorgd worden. De ontberingen in Duitsland hadden zijn gestel zodanig aangetast dat hij vijf jaar later na een lang en pijnlijk ziekbed overleed. Op 14 juni 1950 werd hij op het parochiekerkhof in Panningen begraven.

Zuname		Voorname		Belden HGW beschijft			
616461	Karis	Johannes		ab	als	in Betrieb	Nummer
Geboren am: 2.8.1904 Ort: Helden Panningen Limburg				16.10.44	H.Arb.	Hochofen	12076
Wohnung des Beschäftigten: Läger 6 Str. Nr.				Entlander			
Wohnung der Familie: Hofraus Helden Panningen Nr. 44 Str. Nr.							
Vorn. d. Ehefr.: Arnoldine geborene: Stegs Geb. Tag: 1906							
Familienstand: verh.		Religion: kath.					
Kinder		Berufsausbildung		Für Ausländer			
Vorname	Geburtsdag	Lehrfirma:		Kriegsbeschädigt	%	Rentenempf.?	
		Lehrzeit:		Unfallbeschädigt	%	Rentenempf.?	
		Lehrzeugnis als		Stm. Adrema-Stelle			
		Facharbeiter ohne Lehrzeugnis als		Staatsangehörigkeit: Holl.			
		Angelernter Arbeiter als	Bauer	Befreiungsschein Nr. gültig bis			
		Hilfsarbeiter als		Beschäftigungsgen.			
		Zuletzt beschäftigt beigenen Hofe		Arbeitslaubnis			
		Helden Panningen als	Bauer	Paß Nr. Konsulat			
		Arbeitsbuch Nr.		Ausstellungstag			
		Berufsgruppe	Art	Mitglied d. seit NSKK			
		Wehrpaß Nr.		NSDAP NSFK			
		Wehrverhältnis		SA HJ			
		Aktive Dienstzeit		SS DAF			

Reichswerke AG  
10000, L. 44. 200 plm  
Hermann Göring  
Salzgitter

verkartet

De administratiekaart bij de hoogovens van de Reichswerke Hermann Göring in Salzgitter.



Zijn 'Ausweis'.



Zijn bidprentje.

Bid voor de ziel van zaliger  
**JOHANNES KARIS**  
echtgenoot van  
**ARNOLDINA STEEGHS**

Geboren te Panningen 2 Augustus 1904 en alhier overleden 11 Juni 1950, voorzen van de Heilige Sacramenten der Sterfenden.  
Op 14 Juni werd hij te Panningen begraven.

De dierbare overledene was een brutaal vroom man, die door zijn eenvoud en oprechtheid de eering genoot van allen, die hem kenden. Vele zware leigevellen werden zijn deel in de vriede oorlog, die ook hem geweldadig afscheidde van vrouw en kinderen. Na vele beproevingen en een totale lichamelijke uitputting nabij, keerde hij precies vijf jaren vóór zijn dood in de kring zijner familie terug. De toegewijde en teders verzorging, die hij thuis genoot trachtte te reddén wat verloren schenen. Heeren het mocht niet gelukken. De ontberingen in den vriede hooften zijn sterk gestel te zeer overtuist. Na een lang en pijnlijk ziekbed scheide zijn schone ziel uit haar wonkele woning. In midden van alle pijnen kwam geen enkele lichte over zijns lippen, met vroetsch dig geduld verdroeg hij alle kwelling. Hij mocht gerust zeggen: Heer, ik heb mijn lijden met vrasige verdrongen om Uer wil.

(2 March. VI - 30)  
Na mijn smarten kwamen Uw vertroostingén mán zal verlijden. (Psalm. 93 - 18)  
Inniggehilde echtgenote, zwarg is de slag die u rest, doch lertes met gelatenheid te Godes wil. De Heer heeft bijzonder: zorg voor weduwen en wesen.  
Lieve kinderen, eert uw moeder al de dagen van haar leven. Vergeet mij niet in uw gebeden.

1950